

## ZAHVALE / THANKS

umjetnicima;  
autorima fotografija;  
Modernoj galeriji, Ljubljana;  
Kunsthalle, Beč;  
uredništvu časopisa M'ARS, Ljubljana;  
Levu Manovichu;  
Piotru Piotrovskom;  
Ministarstvu kulture Republike Hrvatske;  
Gradskom uredu za kulturu, Zagreb;  
Naimi Balić;  
suradnicima





# život umjetnosti

63-00

časopis za suvremena likovna zbivanja

GODINA: XXIV. / 2000.

izdavač / publisher



**institut za povijest umjetnosti  
/ institute of art history**

ULICA GRADA VUKOVARA 68, 10 000 ZAGREB,  
HRVATSKA / CROATIA

TEL: +385 1 61 12 745

FAX: +385 1 61 12 742

e-mail: [zivot-umjetnosti@hart.hr](mailto:zivot-umjetnosti@hart.hr)

glavni i odgovorni urednik /  
editor in chief

**sandra križić roban**

uredništvo /  
editorial board

**branka stipančić**

**petar prelog**

**igor zabel**

savjet časopisa /  
advisory board

**željka čorak**

**tonko maroević**

prijevod / translation

**branka žaja**

**ljiljana kolešnik** (i. manovich, p. piotrovski)

**tomislav brlek** (a. dević)

lektura i korektura /

language editor and proofreading

**anita peti stanić**

oblikovanje / design

**igor kuduz - mario aničić**

**pinhead, zagreb**

tisak / printed by

**kratis**

naklada / edition

**800 primjeraka / copies**

IZDAVANJE ČASOPISA FINANCIJSKI PODUPIRU MINISTARSTVO KULTURE  
REPUBLIKE HRVATSKE I GRADSKI URED ZA KULTURU ZAGREB



# sadržaj

|                     |                                                                 |     |
|---------------------|-----------------------------------------------------------------|-----|
| branka stipančić    | dalibor martinis .....                                          | 4   |
| sandra križić roban | poticanje pitanja / razgovor sa shirin neshat .....             | 14  |
| nada beroš          | melankolija u pretpolitičnom vremenu .....                      | 22  |
| ana dević           | blind date .....                                                | 32  |
| ružica šimunović    | od hardwarea do softwarea .....                                 | 46  |
| petar prelog        | figurativno u slikarstvu kraja stoljeća .....                   | 56  |
| igor španjol        | apolonija u kontekstu prostora .....                            | 68  |
| branka stipančić    | igor zabel .....                                                | 78  |
| herwin höller       | manifesta 3 u ljubljani .....                                   | 82  |
| ann gallagher       | letter from london .....                                        | 86  |
| <b>recenzije</b>    |                                                                 |     |
| sonja briski uzelać | interaktivni prolaz kroz svjetove umjetnosti .....              | 94  |
| iva r. janković     | precizni analitičar i borac za nove vrijednosti .....           | 96  |
| milan pelc          | u znaku višeg zakona .....                                      | 98  |
| leonida kovač       | feministička likovna kritika i teorija likovnih ujetnosti ..... | 101 |
| sandra križić roban | oslobađa li brzina uistinu? .....                               | 102 |
| <b>prijevod</b>     |                                                                 |     |
| lev manovich        | avangarda kao software .....                                    | 106 |
| piotr piotrowski    | siva zona europe .....                                          | 113 |